



# Credit Union *Financial*

St. Stanislaus - St. Casimir's Polish Parishes Credit Union Limited

## UNLIMITED COVERAGE FOR REGISTERED SAVINGS PLANS

### OTHER ELIGIBLE DEPOSITS UP TO \$100,000

Beginning October 1, 2009 The Deposit Insurance Corporation of Ontario (DICO) introduced new changes regarding deposit insurance for your deposits in our Credit Union. Each depositor in the Polish Credit Union is insured to a maximum of \$100,000 for the combined principal, interest, and dividends relating to that Member's Total Deposits.

**The new change now provides that qualified deposits to registered savings plans including RRSP, RRIF, LIRA, LIF, RDSP, RESP, TFSA have unlimited insurance coverage under DICO.**

This is great news for our members. Deposit insurance is part of comprehensive depositor protection program for all Ontario credit unions which is backed by provincial legislation and helps keep Ontario's credit unions safe and sound. For detailed information about your deposit protection coverage visit [www.dico.com](http://www.dico.com) or [www.polcu.com](http://www.polcu.com), or pick up a copy of "How Your Deposits Are Insured" at any of our branches.



Protection. Security. Stability.

## UBEZPIECZENIE REJESTROWANYCH PLANÓW OSZCZĘDNOŚCIOWYCH 100% i BEZ LIMITU

Depozyty członków Credit Union św. Stanisława i św. Kazimierza są ubezpieczone w instytucji o nazwie The Deposit Insurance Corporation of Ontario (DICO). Firma ta ubezpiecza depozyty członkowskie wszystkich credit unions i caisses populaires w Ontario. Jest agencją rządu prowincji Ontario utworzoną w 1977 roku, która działa w oparciu o Ustawę 'Credit Unions and Caisses Populaires Act, 1994'.

**Od 1 października 2009 roku DICO zmieniło zasady ubezpieczenia oszczędności zgromadzonych na kontach rejestrowanych, takich jak: rejestrowane fundusze emerytalne RRSP, RRIF, LIRA, LIF, RDSP, edukacyjne RESP czy konta TFSA (Tax Free Savings Account). Obecnie depozyty zgromadzone na kontach rejestrowanych są ubezpieczone do pełnej sumy - bez jakichkolwiek limitów!**

Granica ubezpieczenia tych depozytów do \$100 tys. nadal istnieje w innych instytucjach finansowych np. bankach, gdzie obowiązują przepisy rządu federalnego. Mogłoby się wydawać, że w porównaniu z bankami instytucje spółdzielcze oferują uboższe zabezpieczenie. Tymczasem credit unions w Ontario oferują bardzo dobry konkurencyjny standard.

W oddziałach naszej Credit Union dostępna jest ulotka wydana przez DICO, która informuje o korzyściach ubezpieczeniowych dla członków credit union. Można również sięgnąć po bardziej wyczerpującą informację na stronę internetową DICO: [www.dico.com](http://www.dico.com) lub zajrzeć na stronę naszej Credit Union [www.polcu.com](http://www.polcu.com).

## ZAPRASZAMY DO NOWEGO ODDZIAŁU MILLENNIUM BRANCH

7955 FINANCIAL DRIVE, Unit 4B  
BRAMPTON, ON L6Y 0J8

Tel. 905.874.7167 • Toll Free: 1.888.558.5506

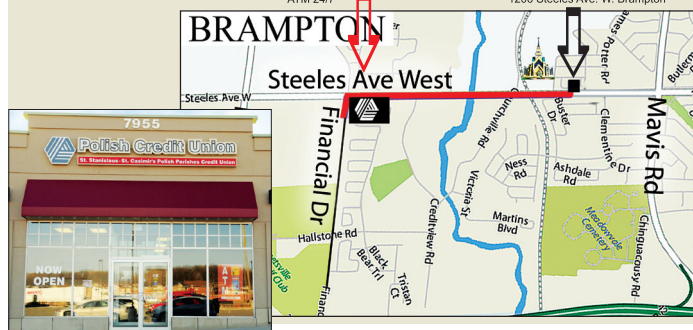
Anna Grzyb - Branch Manager

### Millennium Branch Hours - Godziny pracy oddziału Millennium

Mon. / Pon	Tues. / Wtorek	Wed. / Środa	Thurs. / Czw.	Fri. / Piątek	Sat. / Sob.
9 am - 5 pm	9 am - 5 pm	9 am - 7 pm	9 am - 7 pm	9 am - 7 pm	9 am - 1 pm

POLISH CREDIT UNION MILLENNIUM BRANCH  
7955 FINANCIAL DR UNIT 4B  
BRAMPTON ON L6Y 0J8  
ATM 24/7

Biurow parafialne  
św. Eugeniusza de Mazanod  
St. Eugene de Mazanod R.C. Parish Office  
1206 Steeles Ave. W. Brampton



## New! Our Credit Union is a member of THE EXCHANGE® ATM Network



### THE EXCHANGE®

Network gives you convenient access to your accounts at many full-service ATMs across Canada without paying surcharges.

#### Features:

- No surcharging to EXCHANGE cardholders on EXCHANGE ATMs in Canada and U.S.
- Full functionality, withdrawals, transfers, balance inquiries, with deposits accepted at most ATMs within Canada.
- Access to the ACCEL® POS network in U.S.
- Access to THE EXCHANGE® ATMs in U.S.

### Find an ATM

Use the ATM locator at

[www.the-exchange.ca](http://www.the-exchange.ca)

Here you can find local or U.S. ATMs with convenient maps.

You can also contact our

Call Centre:

tel. 416.236.1225

or Toll Free 1.888.558.5506.

We are sure you will find this additional service a convenient way to do your banking, seven days a week, 24 hours a day.

\* Surcharging may occur at some U.S. locations



# Credit Union w sieci The Exchange

## BEZPŁATNE TRANSAKCJE naszą kartą ATM

Być może niektórzy nasi członkowie zauważyli, że na stronie internetowej Credit Union św. Stanisława i św. Kazimierza pojawiło się nowe logo z nazwą The Exchange.

Jest to link do sieci instytucji finansowych w Kanadzie, która powstała z myślą o umożliwieniu klientom większego geograficznie dostępu do ich kont.

Chodzi o dostęp za pomocą maszyn ATM, czyli z użyciem karty bankowej. Sieć Exchange istnieje w Kanadzie od 1983 roku. Wcześniej system został wprowadzony w USA, gdzie połączył ponad 265 tysięcy maszyn ATM.

Szacuje się, że obecnie na terenie całej Kanady zostało włączonych do tego systemu ponad 2400 bankomatów ATM (700 w Ontario). Sieć Exchange Network jest na rynku usług finansowych pierwszą, która łączy różne instytucje finansowe w celu stworzenia klientom lepszego dostępu do ich kont bez konieczności odwiedzania macierzystego banku czy używania macierzystego bankomatu. Służy wygodzie klientów/członków poszczególnych instytucji.

Jej zaletą jest to, że transakcje w niej wykonywane nie są obciążone opłatą serwisową.

Umożliwia transakcje gotówkowe i depozyty czeków czego nie zapewnia dostęp via internet.

Ogromną większość wśród instytucji tworzących Exchange w Kanadzie stanowią credit union, ale są również duże banki, takie jak: National Bank of Canada, HSBC Bank Canada, Citibank Canada i inne. To,



że link The Exchange pojawił się na naszej witrynie znaczy, że również Polska Credit Union jest częścią tej sieci.

Oto transakcje, które można wykonać w bankomatach Exchange Network:

- Wpłata czeku lub gotówki.
- Transfer pieniędzy w ramach tego samego konta.
- Wypłata gotówki.
- Sprawdzenie stanu konta.

Obecnie wszędzie tam, gdzie nasz członek znajdzie logo The Exchange (na bankomacie lub w jego otoczeniu) może użyć naszej karty bankowej do wykonania którejs z wyżej wymienionych transakcji bez opłaty serwisowej.

Dokładne lokalizacje bankomatów można znaleźć używając strony internetowej Exchange Network.

Na terenie USA nasi członkowie mogą skorzystać z sieci bankomatów ACCEL, jednak tylko do wypłat. Logo ACCEL jest na bankomatach. Sieć ta umożliwia dostęp do ponad 265,000 maszyn ATM i ponad 1.3 miliona punktów POS (Point of Sale), czyli sklepów czy instytucji usługowych w których można płacić kartą debetową. W niektórych stacjach trzeba się liczyć z opłatą serwisową, co wynika z postanowień lokalnego prawa. Jednak w przypadku, gdy na bankomacie jest logo No SUR! opłata nie jest pobierana.

W bankomatach na terenie Stanów Zjednoczonych można wypłacać tylko dolary amerykańskie, podobnie jak w Kanadzie bankomaty ATM mogą operować tylko w walucie kanadyjskiej.

Mamy nadzieję, że nasi członkowie, zwłaszcza ci, którzy często podróżują zauważą, jak wygodny i szeroki uzyskali dostęp do swoich kont. Technologia komputerowa pozwala obecnie na to, by można dysponować swoimi pieniędzmi na odległość. Nie możemy więc pozostać w tyle za wyzwaniami czasów.

Więcej informacji można znaleźć na stronie internetowej Credit Union [www.polcu.com](http://www.polcu.com) (link na naszej witrynie);

na stronie Exchange [www.the-exchange.ca](http://www.the-exchange.ca)

oraz na stronie internetowej [www.accelexchange.com](http://www.accelexchange.com).

Zapraszamy do ich odwiedzenia.



## SPRAWDŹ NASZE OPROCENTOWANIA POŻYCZEK HIPOTECZNYCH I LOKAT OSZCZĘDNOŚCIOWYCH

na stronie internetowej [www.polcu.com](http://www.polcu.com)

lub zadzwoń do Call Centre albo skontaktuj się z najbliższym oddziałem



### HOME RENOVATION LOAN / POŻYCZKA NA REMONT DOMU

The offer ends May 31, 2010 / Oferta ważna tylko do 31 maja 2010 r.

Special!  
4.99 %

Personal Line of Credit / Personalna linia kredytowa

From / od 4.50 %

Home Equity Line of Credit / Linia kredytowa zabezp. hipoteką

From / od 3.00 %

Student Line of Credit / Studencka linia kredytowa

3.25 %

Interest rates as of April 15, 2010 - subject to change any time without notice. / Stopy proc. z dnia 15 kwietnia 2010 - mogą ulec zmianie bez uprzedzenia.

Call Centre: 416.236.1225 ■ Toll Free 1.888.558.5506 ■ [www.polcu.com](http://www.polcu.com)